

**Predlog spremembe 25**

**Lars Patrick Berg, Harald Vilimsky, Bernhard Zimniok, Susanna Ceccardi**  
v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020  
(2019/2210(INI))

**Predlog priporočila**

**Uvodna izjava A**

*Predlog priporočila*

A. ker širitev *ni zgolj ena najuspešnejših in najbolj strateških politik EU, temveč tudi najučinkovitejši zunanjepolitični instrument, ki prispeva k širitvi dometa temeljnih vrednost Unije, tj. spoštovanja človekovega dostojanstva, svobode, demokracije, spodbujanja miru in blaginje, enakosti, pravne države in spoštovanja človekovih pravic, vključno s pravicami pripadnikov manjšin* po vsej Evropi;

*Predlog spremembe*

A. ker *je* širitev *bila in je še vedno ena bolj spornih politik EU, prav tako se je izkazala za precej neučinkovit politični instrument, kar zadeva širitev območja demokracije, miru in blaginje* po Evropi;

Or. en

9.6.2020

A9-0091/26

**Predlog spremembe 26**

**Lars Patrick Berg, Bernhard Zimniok**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

(2019/2210(INI))

**Predlog priporočila**

**Uvodna izjava B**

*Predlog priporočila*

B. ker je *proces širitve sestavni del evropskega povezovanja in ostaja strateško pomemben za Evropsko unijo;*

*Predlog spremembe*

B. ker je *napočil čas, da dokončno ustavimo vse načrte za nadaljnjo širitev Evropske unije;*

Or. en

9.6.2020

A9-0091/27

**Predlog spremembe 27**

**Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

(2019/2210(INI))

**Predlog priporočila**

**Uvodna izjava I**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

***I. ker je Evropski parlament v svojih resolucijah pozdravil napredek, ki sta ga dosegli Severna Makedonija in Albanija; ker je na podlagi tega napredka Parlament soglašal z dodelitvijo nagrade za uspešnost v okviru instrumenta za predpristopno pomoč Severni Makedoniji in Albaniji;***

***črtano***

Or. en

9.6.2020

A9-0091/28

**Predlog spremembe 28**

**Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Anna Bonfrisco, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

(2019/2210(INI))

**Predlog priporočila**

**Uvodna izjava T**

*Predlog priporočila*

T. ker sta evropska blaginja in varnost tesno povezani s ***procesom povezovanja ter*** spodbujanjem miru, demokracije, spoštovanja človekovih pravic in pravne države v regiji Zahodnega Balkana ***ter prihodnosti držav te regije v močni in reformirani EU;***

*Predlog spremembe*

T. ker sta evropska blaginja in varnost ***Evrope*** tesno povezani s spodbujanjem miru, demokracije, spoštovanja človekovih pravic in pravne države v regiji Zahodnega Balkana;

Or. en

9.6.2020

A9-0091/29

**Predlog spremembe 29**

**Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Anna Bonfrisco, Susanna Ceccardi**  
v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020  
(2019/2210(INI))

**Predlog priporočila**

**Uvodna izjava T a (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

***Ta. ker kršitve verske svobode na  
Kosovu pomenijo diskriminacijo in niso  
združljive s pravno državo;***

Or. en

9.6.2020

A9-0091/30

**Predlog spremembe 30**

**Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

(2019/2210(INI))

**Predlog priporočila**

**Uvodna izjava T b (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

***Tb. ker je predsednik Kosova 26. maja 2020 zavrnil posebnega mediatorja EU za pogajanja o normalizaciji odnosov s Srbijo;***

Or. en

9.6.2020

A9-0091/31

**Predlog spremembe 31**

**Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

(2019/2210(INI))

**Predlog priporočila**

**Uvodna izjava T c (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

***Tc. ker je diskriminacija Srbov, ki živijo na Kosovu, nesprejemljiva, zlasti je nesprejemljivo, da se odločitev ustavnega sodišča Kosova iz leta 2016 o zemljišču samostana Visoki Dečani ne izvrši;***

Or. en

**Predlog spremembe 32****Lars Patrick Berg, Harald Vilimsky, Bernhard Zimniok, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo****A9-0091/2020****Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

(2019/2210(INI))

**Predlog priporočila****Odstavek 1 – točka a***Predlog priporočila*

a) *podprejo evropsko perspektivo držav Zahodnega Balkana ter izboljšajo proces pristopa, v ta namen pa zagotovijo, da bo krepil temeljne vrednote in načela pravne države ter prinesel trajnostne demokratične, gospodarske in ekološke spremembe in socialno konvergenco, prav tako pa naj poskrbijo za dobre sosedske odnose in regionalno sodelovanje, saj gre za bistvena elementa širitve in stabilizacijsko-pridružitvenega procesa, ter zagotovijo, da bo širitev Unije potekala vzporedno z razpravami o prihodnosti Evrope in notranjo reformo EU;*

*Predlog spremembe*

a) *priznajo, da prihodnosti Evrope ne moremo enačiti s prihodnostjo EU in da torej prihodnja širitev ni neizogibna niti edina pot naprej za Evropo, pa tudi da je treba glede na gole ambicije EU poudariti, da mora biti soglasje prevladujoče načelo pri vseh vprašanjih, ki še dodatno spodkopavajo nacionalno suverenost;*

Or. en



9.6.2020

A9 0091/33

**Predlog spremembe 33**

**Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

2019/2210(INI)

**Predlog priporočila**

**Odstavek 1 – točka b**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

***b) povečajo prizadevanja za oblikovanje politične volje med državami članicami pri doseganju napredka glede širitve na Zahodni Balkan, namesto da bi dopustile, da bi napredek ovirali notranji procesi EU, ter izboljšajo politične in strateške smernice splošne politike v tej regiji;***

***črtano***

Or. en

9.6.2020

A9-0091/34

**Predlog spremembe 34**

**Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

2019/2210(INI)

**Predlog priporočila**

**Odstavek 1 – točka c**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**c) nadaljujejo širitev, saj je ta potrebna za verodostojnost, uspeh ter vpliv EU v regiji in zunaj nje;**

**črtano**

Or. en

9.6.2020

A9-0091/35

**Predlog spremembe 35**

**Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

2019/2210(INI)

**Predlog priporočila**

**Odstavek 1 – točka d**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

*d) pospešijo pristopni proces držav, ki so se politično in upravno zavezale izvajanju reform, povezanih z EU;* *črtano*

Or. en

9.6.2020

A9-0091/36

**Predlog spremembe 36**

**Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Anna Bonfrisco, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

2019/2210(INI)

**Predlog priporočila**

**Odstavek 1 – točka t**

*Predlog priporočila*

t) ***Kosovu čim prej odobrijo*** liberalizacijo vizumskega režima, saj ***so vsa merila izpolnjena od julija 2018;***

*Predlog spremembe*

t) ***preprečijo morebitno*** liberalizacijo vizumskega režima ***za Kosovo***, saj ***ga še niso vse države članice EU priznale kot samostojno državo;***

Or. en

9.6.2020

A9-0091/37

### **Predlog spremembe 37**

**Lars Patrick Berg, Harald Vilimsky, Bernhard Zimniok, Anna Bonfrisco, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

### **Poročilo**

**A9-0091/2020**

#### **Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

2019/2210(INI)

### **Predlog priporočila**

#### **Odstavek 1 – točka a p**

##### *Predlog priporočila*

ap) spodbujajo in dejavno podpirajo izvajanje **protidiskriminacijskih politik ter vztrajajo pri pregonu zločinov iz sovraštva; spodbujajo hitrejši napredek na poti proti enakosti spolov ter pri boju proti diskriminaciji in pri zagotavljanju socialnega vključevanja etničnih, narodnih in verskih manjšin, invalidov, Romov in oseb LGBTIQ+, s posebnim poudarkom na otrocih, z uvedbo vključujočih politik za varstvo temeljnih pravic državljanov;**

##### *Predlog spremembe*

ap) spodbujajo in dejavno podpirajo izvajanje politik za varstvo temeljnih pravic državljanov;

Or. en

**Predlog spremembe 38****Lars Patrick Berg, Harald Vilimsky, Bernhard Zimniok, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo****A9-0091/2020****Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

2019/2210(INI)

**Predlog priporočila****Odstavek 1 – točka b t***Predlog priporočila*

bt) ***preprečijo zmanjšanje skupnih sredstev instrumenta za predpristopno pomoč, ki bi lahko upočasnilo izvajanje reform, povezanih z EU, in zmanjšalo sposobnost Unije, da doseže svoj strateški cilj stabilizacije in preobrazbe pristopnih držav ter njihove priprave na obveznosti članstva, pa tudi močno omejilo sposobnost obravnavanja več izzivov, povezanih z načeli pravne države, spravo, regionalnim povezovanjem in podnebnimi spremembami, zaradi česar bi bila regija še bolj dovzetna za vplive tretjih držav; poskrbijo za ustrezno in stalno pomoč civilni družbi;***

*Predlog spremembe*

bt) ***zagotovijo precejšnje zmanjšanje sredstev instrumenta za predpristopno pomoč, saj je treba države članice podpreti pri varovanju zunanje meje EU in spopadanju s pandemijo koronavirusne bolezni 19; prekinejo pogajanja in odpravijo z njimi povezane koristi, zlasti finančne, in sicer na zahtevo držav članic ali Evropskega parlamenta in/ali če je za to izpolnjeno katero od objektivnih meril; odpravijo sistem predpristopnih plačil, določen v instrumentu za predpristopno pomoč III;***

Or. en

9.6.2020

A9-0091/39

**Predlog spremembe 39**

**Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

2019/2210(INI)

**Predlog priporočila**

**Odstavek 1 – točka b y**

*Predlog priporočila*

by) *vztrajajo pri postopni uskladitvi pristopnih držav s skupno zunanjo in varnostno politiko ter skupno trgovinsko politiko EU;*

*Predlog spremembe*

by) *spoštujejo popolno suverenost držav Zahodnega Balkana;*

Or. en

9.6.2020

A9-0091/40

**Predlog spremembe 40**

**Lars Patrick Berg, Harald Vilimsky, Bernhard Zimniok, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

**Poročilo**

**A9-0091/2020**

**Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

2019/2210(INI)

**Predlog priporočila**

**Odstavek 1 – točka c b**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

***cb) še naprej sodelujejo na področju preprečevanja hibridnih groženj, kar vključuje tudi boj proti ruski propagandi;***

***črtano***

Or. en



9.6.2020

A9-0091/41

### **Predlog spremembe 41**

**Lars Patrick Berg, Harald Vilimsky, Bernhard Zimniok, Susanna Ceccardi**

v imenu skupine ID

### **Poročilo**

**A9-0091/2020**

#### **Tonino Picula**

Priporočilo Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsedniku Komisije/visokemu predstavniku Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko o Zahodnem Balkanu pred vrhom maja 2020

2019/2210(INI)

### **Predlog priporočila**

#### **Odstavek 1 – točka c c**

##### *Predlog priporočila*

cc) zagotovijo, da se **bo** na vrhu EU-Zahodni Balkan leta 2020 **ovrednotil** in **ponovno ocenil proces širitve ter** da bo ta proces **dobil novo dinamiko**, in **poskrbijo**, da **se bo našel nov zagon za preobrazbo pristopnih držav**;

##### *Predlog spremembe*

cc) zagotovijo, da se **bodo** na vrhu EU-Zahodni Balkan leta 2020 **ponovno ovrednotile** in **ocenile razmere na Zahodnem Balkanu**, da se bo ta proces **širitve prekinil in da se podpora zagotovi resničnim nosilcem sprememb v državah Zahodnega Balkana, tako da se bodo zagotovile učinkovite lokalne in centralne strukture upravljanja, ki bodo lahko ubranile pravno državo, človekove pravice in spoštovanje manjšin; poleg tega naj priznajo, da teh načel ne morejo uveljaviti zunanji akterji, temveč mora to izhajati od znotraj**;

Or. en